

MC 48 C 



Above. Beyond. Everywhere.™

Mat / Réactions $\square$ 1,2 m

Maste /
Eckdrücke

20 m $\Rightarrow$ 36 m

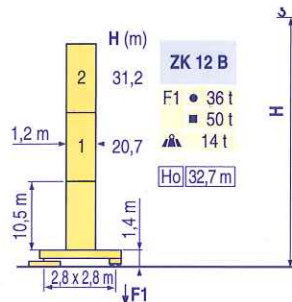
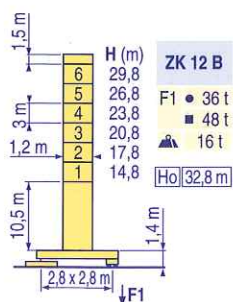
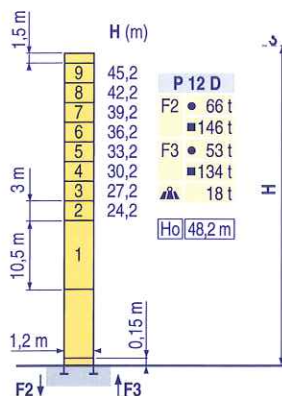
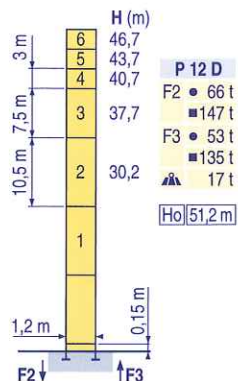
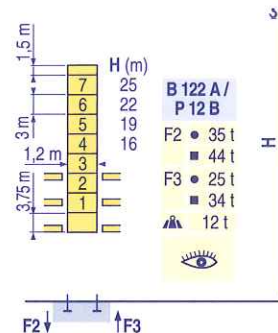
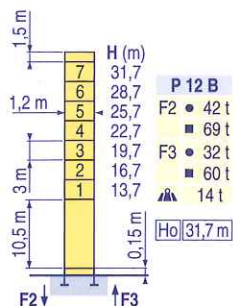
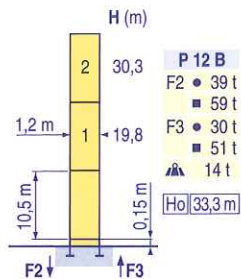
Masts /
Reactions

Mástil /
Reacciones

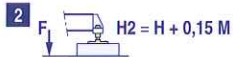
Torre / Reazioni

Tramo /
Reações

MBO 1



ZK



CITY CRANE MC 48 C

POTAIN

F

● Réactions en service
 ■ Réactions hors service



A vide sans lest (ni train de transport) avec flèche et hauteur maximum.

Ho

H sans cabine

D

Reaktionskräfte in Betrieb
 Reaktionskräfte außer Betrieb

Ohne Last, Ballast (und Transportachse), mit Maximalausleger und Maximalhöhe.

H Ohne Fahrerhaus

GB

Reactions in service
 Reactions out of service

Without load, ballast (or transport axes), with maximum jib and maximum height.

H without cab

E

Reacciones en servicio
 Reacciones fuera de servicio

Sin carga, sin lastre, (ni tren de transporte), flecha y altura máxima.

H sin cabina

I

Reazioni in servizio
 Reazioni fuori servizio

A vuoto, senza zavorra (né assali di trasporto) con braccio massimo e altezza massima.

H senza cabina

P

Reações em serviço
 Reações fora de serviço

Sem carga (nem trem de transporte) - sem lastro com lança e altura máximas.

H sem cabine

Courbes de charges

Lastkurven

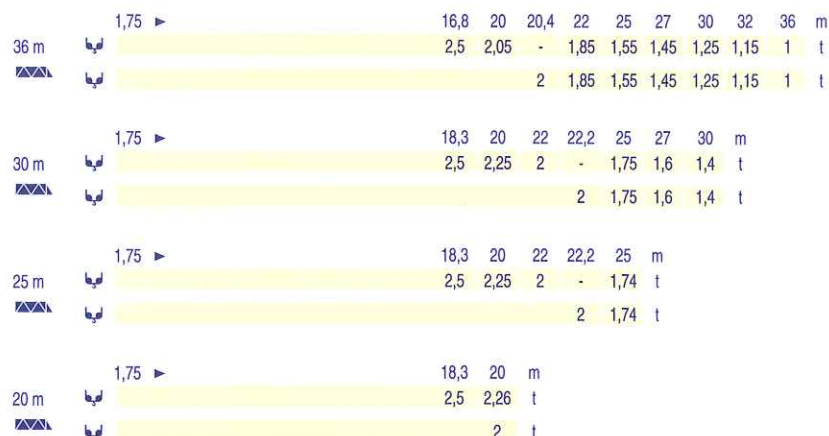
Load diagrams

Curvas de cargas

Curve di carico

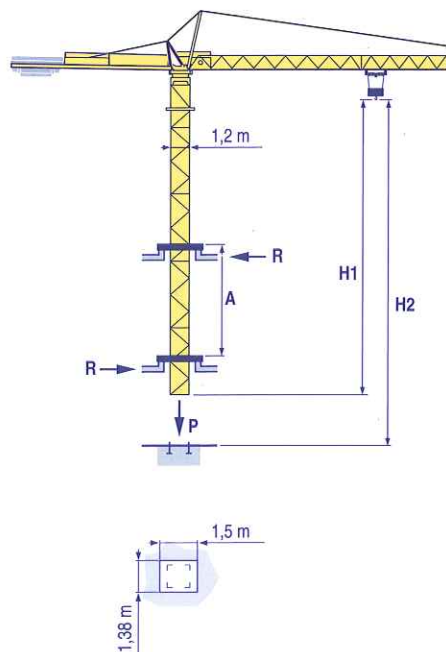
Curva de cargas

MBO 1



Télescopage sur dalles Kletterkrane im Gebäude Climbing crane Telescopage gruas trepadoras Gru in cavedio Telescopagem sobre lages

MBO 1



B 122 A

CITY CRANE MC 48 C

POTAIN

	F	D	GB	E	I	P
A	Distance entre cadres	Abstand zwischen den Rahmen	Distance between collars	Distancia entra marcos	Distanza fra i telai	Distância entre quadros
H1	Hauteur grue	Kranhöhe	Crane height	Altura grúa	Altezza gru	Altura da grua
P	Poids de la grue (en service)	Krangewicht (in Betrieb)	Crane weight (in service)	Peso de la grúa (en servicio)	Peso della gru (in servizio)	Peso da grua (em serviço)
R	Réaction horizontale	Horizontalkräfte	Horizontal reaction	Reaccion horizontal	Reazione orizzontale	Reacção horizontal
	Voir télescopage sur dalles	Siehe Kletterkrane im Gebäude	See climbing crane	Vea grua trepadora	Consultare gru in cavedio	Ver telescopagem sobre lages

Mécanismes
Antriebe
Mechanisms
Mecanismos
Meccanismi
Mecanismos

MBO 1

						ch - PS hp	kW	
	9 RPC	m/min	6,6	20	40	8,2	6	115 m
	10-3	t	2	2	1			
	15 PC	m/min	7,5	22	45	15	11	229 m
	10-2	t	2	2	1			
	15 PC	m/min	7,1	21	42	15	11	130 m
	13-5	t	2,5	2,5	1,3			
	1 D2 V1	m/min	18 - 36			1,2	0,9	
	RCV 30	tr/min U/min rpm	0 → 0,8			4	3	
	TVD 324	m/min	26			2 x 4	2 x 2,9	
CEI 38 			IEC 38			kVA		
400 V (+6% -10%) 50 Hz			9 PC : 15 kVA 15 PC : 20 kVA			2000/14		

F	D	GB	E	I	P
					
Levage	Heben	Hoisting	Elevación	Sollevamento	Elevação
Distribution	Katzfahren	Trolleying	Distribución	Distribuzione	Distribuição
Orientation	Schwenken	Slewing	Orientación	Rotazione	Rotação
Translation	Kranfahren	Travelling	Traslación	Traslazione	Translação
					
Conforme aux directives CEE sur le niveau acoustique	Gemäss EWG-Richtlinien für den Schall-Leistungspegel	In compliance with the EEC Instructions on noise level	Conforme con las directivas CEE sobre el nivel acústico	Conforme alle direttive CEE sul livello acustico	Conforme as directivas CEE sobre o nível acústico



Document commercial non contractuel. Pour toute information technique se référer à la notice correspondante

Unverbindliches Vertriebsdokument. Für technische Informationen, siehe die entsprechenden Anweisungen.

This commercial document is not legally binding. For any technical information, please refer to the corresponding instructions.

Documento comercial no contractual. Para cualquier información técnica, ver la noticia correspondiente.

Documento commerciale non vincolante, per tutte le informazioni tecniche fare riferimento al catalogo istruzioni

Documento comercial não contratual. Para qualquer informação técnica complementar consultar as respectivas instruções

Manitowoc
Crane CARE

POTAIN 
Manitowoc Crane Group



Americas

Tel: +1 920 683 6322
Tel: +1 717 597 8121

Europe - Middle East - Africa

Tel: +(33) 4 72 81 50 00
Tel: +(44) 191 565 6281

Asia - Pacific

Tel: +(65) 6861 7133
Fax: +(65) 6862 4142

www.manitowoccrane.com

18, rue de Charbonnières - B.P.173
69132 ECULLY Cedex - France

Tél. : (33) 4 72 18 20 20
Fax. : (33) 4 72 18 20 00
www.manitowoccrane.com www.potain.com

CITY CRANE MC 48 C

Réf. 2004 42 MBO 1

Copyright.Reproduction interdite © POTAIN 2004

Réalisation Sedoc